

:BA100

CE

BA100 - (AS05060)

Elektronisches Gerät INSTALLATIONSVORSCHRIFTEN





Grazie per avere scelto GIBIDI.



LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTO MANUALE PRIMA DI PROCEDERE ALL'INSTALLAZIONE.

AVVERTENZE: Questo prodotto è stato collaudato in Gl.Bl.Dl. verificando la perfetta corrispondenza delle caratteristiche alle direttive vigenti. Gl.Bl.Dl. S.r.l. si riserva la facoltà di modificare i dati tecnici senza avviso, in funzione dell'evoluzione del prodotto.

SMALTIMENTO: GI.BI.DI. consiglia di riciclare i componenti in plastica e di smaltire in appositi centri abilitati i componenti elettronici evitando di contaminare l'ambiente con sostanze inquinanti.





UK

Thank you for choosing Gl.Bl.Dl.



PLEASE READ CAREFULLY THIS MANUAL BEFORE PROCEEDING WITH THE INSTALLATION.

WARNINGS: This product has been tested in Gl.Bl.Dl. verifying the perfect correspondence of the characteristics to the current directive. Gl.Bl.Dl. S.r.l. reserves the right to modify the technical data without prior notice depending on the product development.

DISPOSAL: GI.BI.DI. advises recycling the plastic components and to dispose of them at special authorised centres for electronic components thus protecting the environment from polluting substances.







Merci d'avoir choisi Gl.Bl.Dl.



NOUS VOUS PRIONS DE BIEN VOULOIR LIRE ATTENTIVEMENT CE MANUEL AVANT DE PROCÉDER À L'INSTALLATION.

AVERTISSEMENT: Ce produit a été testé chez GI.BI.DI. afin de contrôler la correspondance parfaite des caractéristiques avec les règles en vigueur. GI.BI.DI. S.r.I. se réserve la faculté de modifier les données techniques sans aucun préavis suivant l'évolution de ses produits.

ELIMINATION: GI.B.I.D.I. conseille de recycler les composants en plastique et de remettre les composants électroniques à des centres spécialisés pour éviter de polluer l'environnement avec des substances polluantes.







Gracias por haber elegido Gl.Bl.Dl.



POR FAVOR LEER CON ATENCIÓN ESTE MANUALANTES DE PROCEDER CON LA INSTALACIÓN.

ADVERTENCIAS: Este producto ha sido ensayado en GI.BI.DI. averiguando la perfecta correspondencia de las características a las normas vigentes. La empresa GI.BI.DI. S.r.l. se reserva el derecho de modificar los datos técnicos sin previo aviso, en función de la evolución del producto.

ELIMINACION: GI.BI.DI. aconseja reciclar los componentes de plástico y llevar los componentes electrónicos a los centros de recogida correspondientes evitando de esta manera la contaminación ambiental con sustancias perjudiciales.







Vielen Dank, dass Sie sich für Gl.Bl.Dl. entschieden haben.



BITTE LESEN SIE VORSICHTIG DIESEN MANUALBEVOR MIT DER ANGLAGE VORZUGEHEN.

WARNUNGEN: Dieses Produkt wurde in GI.BI.DI. geprüft um die perfekte Entsprechung der merkmäle an die geltende vorschriften zu prüfen. GI.BI.DI. S.r.l. behält sich das recht vor, die technischen daten der produktentwicklung entsprechend ohne voranzeige abzuändern.

ENTSORGUNG: GI.BI.DI. empfiehlt, Kunststoffkomponenten dem Recycling zuzuführen und elektronische Komponenten in behördlich genehmigten Zentren zu entsorgen, um die Verschmutzungder Umweltdurch Schadstoffe zu verhindern.







Obrigado por ter escolhido a GI.BI.DI.



LER COM ATENÇÃO ESTE MANUALANTES DE PROCEDER COMA INSTALAÇÃO.

ADVERTÊNCIA: Este produto foi testado em Gl.Bl.Dl. verificando a correspondência perfeita das características ao normas vigentes. AGl.Bl.Dl. S.r.l. reserva-se o direito de modificar os dados técnicos sem pré-aviso em funcão de evolução do produto.

ELIMINAÇÃO: GI.BI.DI. Aconseiha a reciclar as componentes em plástico e a eliminar as componentes electrónicas em centros habilitados evitando desta forma poluir o ambiente com substâncias poluentes.







Dank u voor uw keuze van Gl.Bl.Dl.



LEES DEZE GEBRUIKSAANWIJZING ZEERAANDACHTIG ALVORENS DE INSTALLATIE AAN TE VATTEN.

WAARSCHUWINGEN: Dit product werd gekeurd in Gi.Bi.Di. Er werd nauwlettend gecontroleerd of de kenmerken van het product perfect overeenkomen met de geldige richtlijnen.

GI.BI.DI. S.r.f. behoudt zich het recht voor de technische gegevens te wijzigen zonder waarschuwing vooraf, als dat nodig is voor de evolutie van het product

VERWERKING: Gl.Bl.Dl. adviseert om de kunststof componenten te recycleren en de elektronische componenten af te voeren naar erkende inzamelpunten, om te voorkomen dat het milieu verontreinigd wordt door vervuilende stoffen.







Ευχαριστούμε που επιλέξατε τα προιόντα Gl.Bl.Dl.



ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΝΑ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η εταιρία Gl.Bl.Dl. έχει ελέγξει αυτό το προιόν όσον αφορά την τέλεια προσαρμογή των χαρακτηριστικών του στην ισχύουσα νομοθεσία. Η εταιρία Gl.Bl.Dl. S.r.l. διατηρεί το δικαίωμα αλλαγών των τεχνικών προδιαγραφών χωρίς προϋγούμενη ειδοποίηση και ανάλογα με την ανάπτυξη των προϊόντων της.

ΔΙΑΘΕΣΗ: Η GI.BI.DI. σας συμβουλεύει να ανακυκλώσετε τα πλαστικά εξαρτήματα και να διαθέσετε τα ηλεκτρονικά εξαρτήματα μετά την απαξίωση τους, σε εξειδικεύμενα κέντρα που υπάρχουν για τον σκοπό αυτό,συμβάλοντας έτσι στην προστασία του περιβάλλοντος απο τις παρενέργειες της μόλυνσης.







FIG. 1

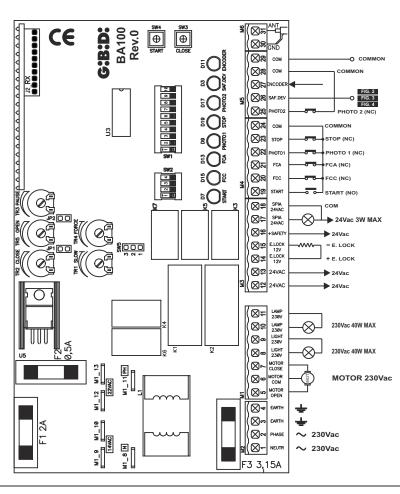
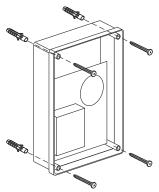


FIG. 5





| Gerät | BA100/AS05060 |
|--|---|
| Тур | Elektronisches Gerät für Automatisierung eines Flügeltors, Schwingtors und Schrankens mit 230 VAC-Motor |
| Stromversorgung | 220 /230 VAC einphasig 50 Hz |
| Anzahl Motoren | 1 |
| Stromversorgung Antrieb | 220 / 230Vac |
| Blinklicht | 220 / 230Vac 40W max |
| Kontrollleuchte | 24Vac 3W max |
| Stromversorgung Zubehörteile | 24 VAC max. 8W, einschl. Stromversorgung Sicherheitsvorrichtungen |
| Stromversorgung Sicherheitsvorrichtungen | 24 VAC max. 8W, einschl. Stromversorgung Zubehörteile |
| Funkempfänger | zum Aufstecken |
| Einsatztemperatur | -20°C +60°C |

TECHNISCHE DATEN / FUNKTIONEN

Rote LED zur Signalisierung für normalerweise geschlossene Kontakte (EAS, EAÖ, LICHTSCHRANKE1, STOPP, LICHTSCHRANKE 2, SICHERHEITSVORR.)

- Grünes LED zur Signalisierung eines normalerweise offenen Kontakts (START)
- Tasten START und CLOSE auf der Platine.
- Betrieb von 1 Elektroschloss 12VAC.
- Aktivierung des Sicherheitstests, der vor der Öffnungs- und Schließbewegung ausgeführt wird.
- Stopp und Laufrichtungswechsel für 2 Sek. nach Ansprechen der Sicherheitsvorrichtungen. Beim nächsten Startimpuls erfolgt die Bewegung in jene Richtung, in der das Tor vom Hindernis freikommt.
- STROMVERSORGÜNG SICHERHEITSVORRICHTUNGEN. Bei Anschluss an diese Stromversorgung erfolgt der TEST der Sicherheitsvorrichtungen vor Bewegungsbeginn. An diese Klemme sind die Sicherheitsvorrichtungen anzuschließen, die nur während des Betriebszyklus mit Strom gespeist werden.
- Abbremsen während der Öffnungs- und Schließbewegung durch Endschalter oder auf Zeit (die letzten 5 oder 10 Sekunden). Das Abbremsen wird mit einem Trimmer geregelt (SLOW).
- · Lichtschranke 1 nur beim Schließen aktiv.
- Lichtschranke 2 sowohl beim Öffnen als auch beim Schließen aktiv. Der Lauf wird beim Öffnen nach dem Freimachen der Lichtschranke 2 immer fortgesetzt.
- Einstellung der Antriebskraft des Motors über den Trimmer TR4 FORCE.
- Eingang SAV DEV mit 8K2-Widerstand, der an die Sicherheitsvorrichtungen angeschlossen ist. Falls nicht verwendet, einen 8K2-Widerstand zwischen die Klemmen 26 und 29 schließen (werkseitig vorgesehen).
- Ölhydraulikmotor (DIP 5 ON): Falls das Tor während der letzten 5 Stunden nicht betätigt worden ist, wird ein 10 s langer Impuls in Schließrichtung gegeben. (Aufrechterhalten der ölhydraulischen Sperre).

WÄHREND DIESER BEWEGUNG SIND DIE SICHERHEITSVORRICHTUNGEN NICHT AKTIV.

INSTALLATION

Verwenden Sie Drüsen ausreichen, um die ordnungsgemäße mechanische Verbindung von Kabel-und den Schutz box Grad IP55. (FIG. 5)

WARNUNGEN FÜR DIE INSTALLATION

- Bevor die Installation in Angriff genommen wird, ist vor der Anlage ein bei max. 10A ansprechender Thermomagnet - oder Differentialschalter zu installieren. Der Schalter muss die allpolige Trennung der Kontakte mit einer Öffnungsweite von mindestens 3 mm garantieren.
- Zur Vermeidung von Störungen sind Leistungskabel (Mindestdurchmesser 1,5mm²) von Signalkabeln (Mindestdurchmesser 0,5 mm²) zu differenzieren und stets getrennt zu halten.
- Die Verbindungen ausführen, wobei die folgenden Tabellen und der beigefügte Siebdruck zu beachten sind. Besonders darauf achten, dass alle Vorrichtungen, die denselben N.C. (normalerweise geschlossenen) Eingang teilen, hintereinander geschaltet und alle Vorrichtungen, die denselben N.O. (normalerweise offenen) Eingang teilen, parallel geschaltet werden. Falsche Installation oder fehlerhafte Verwendung des Produkts können die Anlagensicherheit beeinträchtigen.
- Sämtliche in der Verpackung enthaltenen Materialien dürfen keinesfalls in der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden, da es sich um potentielle Gefahrenquellen handelt.
- Der Hersteller weist jede Haftung für die Funktionstüchtigkeit der Automatisierung von sich, falls nicht die von ihm selbst hergestellten bzw. die für die geplante Anwendung passenden Komponenten und Zubehörteile verwendet werden.
- Nach Abschluss der Installation stets sorgfältig den korrekten Betrieb der Anlage und der verwendeten Vorrichtungen überprüfen.
- Diese Gebrauchsanweisung wendet sich an Fachkräfte, die zur Installation von "unter Spannung stehenden Geräten" befugt sind, daher werden ausreichende Fachkenntnisse im Sinne einer ausgeübten Berufstätigkeit sowie die Einhaltung und Kenntnis der geltenden Normen vorausgesetzt.
- Die Wartung hat durch Fachpersonal zu erfolgen.
- Vor Ausführung von Reinigungs- oder Wartungsvorgängen das Gerät von der Stromversorgung trennen.
- · Das hier beschriebene Gerät darf ausschließlich für den Zweck verwendet werden, für den es entwickelt wurde:
- Andere als die hier vorgesehenen Verwendungs- und Einsatzbereiche des Produkts wurden vom Hersteller nicht erprobt, daher stehen derartige Anwendungen unter der ausschließlichen Haftung des Installateurs.
- Die Automatisierung mit gut sichtbaren Hinweisschildern signalisieren.
- Die Endeinsetzung überprüfen und sich vergewissern, dass alle Sicherheitsschritte unternommen wurden.
- Den Verwender darauf hinweisen, dass Kinder oder Tiere nicht im Torbereich spielen, bzw. sich dort aufhalten dürfen.
- Gefahrenstellen sind angemessen zu schützen (z.B. durch Verwendung einer mit Sensoren besetzten Leiste).

WARNUNGEN FÜR DEN VERWENDER

Bei Pannen oder Betriebsstörungen die Stromversorgung oberhalb des Geräts abtrennen und den Kundendienst verständigen.

In regelmäßigen Abständen die Betriebstüchtigkeit der Sicherheitsvorrichtungen prüfen. Reparaturen müssen von Fachkräften mit zertifizierten Originalersatzteilen durchgeführt werden.

Das Produkt darf nicht von Kindern bzw. Personen mit eingeschränkten körperlichen, selligen bzw. Sinnes- Eigenschaften benutzt werden. Dies gilt auch für nicht beauftragte Personen ohne Erfahrung, ohne dasws sie dazu geschult wurden.

Den Einstellungs- bzw. Wartungspanel nicht anfassen.



ACHTUNG! WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE.

Aus Sicherheitsgründen ist es sehr wichtig folgenden Hinweisen zu folgen. Die vorliegende Betriebsanleitung aufbewahren.



ELEKTROANSCHLÜSSE: FASTON

| Faston | Position | Beschreibung | |
|--------|-------------|---|--|
| 1 | M1_8 M1_11 | Hauptanschluss 230 VAC-Transformator (schwarze Kabel) | |
| 2 | M1_9 M1_10 | Nebenanschluss 14 VAC-Transformator (rote Kabel) | |
| 3 | M1_12 M1_13 | Nebenanschluss 22 VAC-Transformator (blaue Kabel) | |

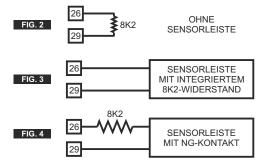
SCHMELZSICHERUNGEN

| Position | Wert | Тур | Beschreibung |
|----------|--------|---------|---|
| F1 | 2A | SCHNELL | Schutz für Nebenanschluss des Transformators |
| F2 | 500 mA | SCHNELL | Schutz für Zubehör |
| F3 | 3,15A | SCHNELL | Schutz für Hauptanschluss des Transformators und Motors |

ELEKTROANSCHLÜSSE: KLEMMENBRETTER

| Klemme | Position | Signal | Beschreibung | | |
|--------|----------|--------------------------|--|--|--|
| | 1 | NEUTR | Stromversorgung 230 VAC | | |
| M2 | 2 | PHASE | Stromversorgung 230 VAC | | |
| IVIZ | 3 | EARTH | Anschluss Erdungsdraht | | |
| | 4 | EARTH | Anschluss Erdungsdraht | | |
| | 5 | MOTOR OPEN | Motoranschluss (Öffnung) | | |
| | 6 | MOTOR COM | Gemeinsam Motor | | |
| | 7 | MOTOR CLOSE | Motoranschluss (Schließung) | | |
| M1 | 8 | LIGHT 230V | Ausgang für Servicelicht 230VAC 40W | Schaltet sich gleichzeitig mit dem Motor ein und erlischt 180s nach de | |
| | 9 | LIGHT 230V | Ausgang für Servicelicht 230VAC 40W | Ende der Bewegung. | |
| | 10 | LAMP 230V | Ausgang Blinklicht 230VAC 40W | Langsam blinkend beim Öffnen, erloschen bei Pause, schnell blinkend | |
| | 11 | LAMP 230V | Ausgang Blinklicht 230VAC 40W | beim Schließen. | |
| | 12 | 24Vac | Stromversorgung 24VAC externes Zubehör (Lichtschranke, Funk usw.) | | |
| | 13 | 24Vac | Stromversorgung 24VAC externes Zubehör (Lichtschranke, Funk usw.) | | |
| | 14 | E.LOCK 12V | Plus Elektroschloss | | |
| Ma Ma | 15 | E.LOCK 12V | Minus Elektroschloss | | |
| M3 | 16 | +SAFETY | Plusstrom Sicherheitsvorrichtung mit Test (siehe Dip 4 SW1), Minusanschluss wird an Klemme 18 angeschlossen | | |
| | 17 | KONTROLLLEUCHTE 24VAC | Ausgang Kontrollleuchte 24VAC | Langsam blinkend beim Öffnen, erloschen bei Pause, schnell blinkend | |
| | 18 | KONTROLLLEUCHTE 24VAC | Ausgang Kontrollleuchte 24VAC | beim Schließen. | |
| | 19 | START | Eingang START (NO - normalerweis | e offen) | |
| | 20 | EAS | Eingang Endanschlag Schließen (NG - normalerweise geschlossen). | Achtung: Falls Endschalter zum Anhalten des Torlaufs verwendet werden, muss der | |
| M4 | 21 | EAÖ | Eingang Endanschlag Öffnen (NG) | Entriegelungsstoß ausgeschlossen werden. Siehe Dip 3 SW1 | |
| | 22 | LICHTSCHRANKE 1 | Eingang LICHTSCHRANKE (NG) | | |
| | 23 | STOPP | Eingang STOP (NG) | | |
| | 24 | GEM | GEMEINSAM EIN-/AUSGÄNGE | | |

| | 25 | LICHT 2 | Ingresso FOTOCELLULA 2 (N.C.) | |
|-------|----|-------------|---|--|
| M5 | 26 | SICH. VORR. | Ingresso DISPOSITIVI DI SICUREZZA. • In caso di non utilizzo lasciare la resistenza 8K2 inserita tra i morsetti 26 e 29 (Fig.2). • Se si utilizza un dispositivo di sicurezza già predisposto con resistenza 8K2 da collegare tra i morsetti 26 e 29 (Fig.3) togliere la resistenza già inserita • se si utilizza un dispositivo di sicurezza con contatto N.C. collegare in serie al contatto la resistenza 8K2 in dotazione (Fig.4). | |
| | 27 | ENCODER | Nicht implementiert | |
| | 28 | GEM | GEMEINSAM EIN-/AUSGÄNGE | |
| | 29 | GEM | GEMEINSAM EIN-/AUSGÄNGE | |
| M6 | 30 | GND | Eingang ANTENNENSCHIRM | |
| | 31 | ANT | Eingang ANTENNENSIGNAL | |
| J2_RX | | | Verbinder für aufsteckbaren Empfänger | |



PROGRAMMIERUNG FUNKTIONEN (DIP SWITCH SW1)

| DIP | ZUSTAND | FUNKTION | BESCHREIBUNG | |
|----------------|------------|--------------------------|--|--|
| DIP 1 DIP 2 | OFF OFF | SCHRITTBETRIEB MIT STOPP | I. Startimpuls II. Startimpuls III. Startimpuls III. Startimpuls IV. Startimpuls → ÖFFNEN → HALTEN (es wird nicht automatisch wieder geschlossen → SCHLIESSEN → ÖFFNEN | |
| DIP 1 DIP 2 | ON OFF | SCHRITTBETRIEB | I. Startimpuls → ÖFFNEN II. Startimpuls → SCHLIESSEN III. Startimpuls → ÖFFNEN | |
| DIP 1 DIP 2 | OFF ON | GEMEINSCHAFTSGARAGE | Während des Öffnens wird nach Empfang des ersten Startbefehls kein weiterer mehr wahrgenommen; bei Pause führt der Empfang weiterer Startbefehle zum Neubeginn der Pausendauer. I. Startimpuls → ÖFFNEN Weitere Startimpuls → Pause bei EAS oder Öffnungszeit Pausa da FCA o tempo di apertura Startimpuls während Pause → Entweder Neubeginn der Pausendauer (falls Dip 6 ON) oder SCHLIESSEN (falls Dip 6 OFF) Weiterer Startimpuls → ÖFFNEN | |
| DIP 1 DIP 2 | ON ON | TOTMANN | Tasten an Bord der Platine: Wenn die Taste Start gedrückt gehalten wird → ÖFFNEN Wenn die Taste Close gedrückt gehalten wird → SCHLIESSEN Von der Klemmleiste: Durch Schließen des Kontakts Start → ÖFFNEN Durch Schließen des Kontakts LICHTSCHRANKE 1 und Setzen des DIP 1 von SW 2 auf OFF kommt es zum Schließen | |

| DIP 3 | ON OFF | ENTRIEGELUNGSSTOSS UND VORBLINKEN SICHERHEITSTEST | Das Vorblinken beim Öffnen und Schließen 3 Sekunden vor der Bewegung des Tors wird aktiviert. Nach dem Ende des Vorblinkens wird beim Schließen ein 1 s langer Impuls (Entriegelungsstoß) gegeben, um das Entriegeln des Elektroschlosses (nur beim Öffnen) zu erleichtern. Die Funktionen Entriegelungsstoß und Vorblinken werden deaktiviert Hiemit wird der TEST der Sicherheitsvorrichtungen vor Aktivierung des Öffnungs-und Schließzyklus eingestellt. Der Zyklus kann nur bei perfekt funktionstüchtigen Vorrichtungen starten. Andernfalls weisen drei lange Blinkzeichen auf Betriebsstörungen hin. Anmerkung: Nach der Startphase SW5 in die Position 2-3 bringen Test der Sicherheitsvorrichtungen gesperrt | |
|----------------|------------|---|---|------------------------|
| DIP 5 | ON OFF | ÖLHYDRAULISCHER ANTRIEB | Ölhydraulischer Antrieb Elektromechanischer Antrieb | ANMERKUNG 1* |
| DIP 6 | ON OFF | AUTOMATISCHES SCHLIESSEN | Hiermit wird das automatische Schließen nach Pause freigegeben, deren Dauer mit dem Trimmer TR3 PAUSE auf einen Wert zwischen 2 und 200 s eingestellt werden kann Das automatische Schließen wird gesperrt | |
| DIP 7 DIP 9 | OFF OFF | KEIN ABBREMSEN | Funktion Abbremsen deaktiviert | |
| DIP 7 DIP 9 | OFF ON | ABBREMSEN MIT ENDANSCHLAG | Hiermit wird das Abbremsen sowohl beim Öffnen als auch beim Schließen freigegeben, sobald der entsprechende Endschalter betätigt wird. Bei geschlossenen Brücken JP1 und JP2 können die Abbremszeiten zwischen 1 und 33 Sekunden eingestellt werden, bei geöffneten Brücken zwischen 1 und 16 Sekunden. Wobei die Einstellung mit den Trimmern OPEN TR5 und CLOSE TR2 vorgenommen wird. Anmerkung: BEI DIESER FUNKTION BESTIMMEN DIE ENDSCHALTER DEN BEGINN DES ABBREMSPROZESSES | |
| DIP 7 DIP 9 | ON OFF | ABBREMSEN 5 SEKUNDEN | Hiermit wird das Abbremsen sowohl beim Öffnen als auch bei Sekunden vor dem Ende der Laufzeit freigegeben In diesem Einstellung der Laufzeiten TR2 / TR5 achten | |
| DIP 7 DIP 9 | ON ON | ABBREMSEN 10 SEKUNDEN Hiermit wird das Abbremsen sowohl beim Öffnen als auch beim Schließen 10 Sekunden vor dem Ende der Laufzeit freigegeben In diesem Fall auf die Einstellung der Laufzeiten TR2 / TR5 achten | | |
| DIP 8 | 8 ON | | Die Pausendauer nach Ansprechen der Lichtschranken wird a | auf 1,5 Sek. reduziert |
| | OFF | | Funktion schnelles Schließen gesperrt | |
| DIP 10 | ON OFF | NO STOP | Deaktiviert das Kommando STOP Aktiviert das Kommando STOP | |

DEFAULT-EINSTELLUNGEN DIP SWITCH SW1

DIP 1 und DIP 2 beide OFF: Schrittbetrieb mit Stopp DIP 3 OFF: Entriegelungsstoß und Vorblinken deaktiviert

DIP 4 OFF: Test Sicherheitsvorrichtungen gesperrt

DIP 5 OFF: Elektromechanischer Motor

DIP 6 ON: Automatisches Schließen freigegeben DIP 7 und 9 OFF: Abbremsvorgänge gesperrt DIP 8 OFF: Schnelles Schließen gesperrt

DIP 10 OFF: STOPP aktiviert

ANMERKUNG 1*

Bei einer Richtungsänderung von Öffnung auf Schließung und umgekehrt bleiben die Öffnungs- und Schließzeiten im Fall einer elektromechanischen Konfiguration gleich, ändern sich jedoch bei einer hydraulischen Konfiguration, da die unterschiedlichen Antriebsgeschwindigkeiten in den beiden Phasen berücksichtigt werden. Bei einigen hydraulischen Anwendungen, deren Antriebe bei der Öffnung und Schließung dieselbe Geschwindigkeit aufweisen (z.B. FLOOR 810), wird empfohlen, die elektromechanische Konfiguration zu aktivieren.

PROGRAMMIERUNG FUNKTIONEN (DIP SWITCH SW2)

Die Einstellungen können während Ruhephase (bei geschlossenem Tor) eingespeichert werden.

| DIP | ZUSTAND | FUNKTION |
|--|---------|--|
| DIP 1 ON SPERRE VON LICHTSCHRANKE 1 GESPERRT | | SPERRE VON LICHTSCHRANKE 1 GESPERRT |
| DIF | OFF | AKTIVIERUNG VON LICHTSCHRANKE 1 |
| DIP 2 | ON | SPERRE VON LICHTSCHRANKE 2 GESPERRT |
| DIF 2 | OFF | AKTIVIERUNG VON LICHTSCHRANKE 2 |
| DIP 3 ON SPERRE VON ENDANSCHLAG SCHLIESSEN | | SPERRE VON ENDANSCHLAG SCHLIESSEN |
| DIF 3 | OFF | AKTIVIERUNG VON ENDANSCHLAG SCHLIESSEN |
| DIP 4 | ON | SPERRE VON ENDANSCHLAG ÖFFNEN |
| | OFF | AKTIVIERUNG VON ENDANSCHLAG ÖFFNEN |

DEFAULT-EINSTELLUNGEN DIP SWITCH SW2

DIP 1 ON: LICHTSCHRANKE 1 wird gesperrt DIP 2 ON: LICHTSCHRANKE 2 wird gesperrt

DIP 3 ON: ENDANSCHLAG SCHLIESSEN wird gesperrt DIP 4 ON: ENDANSCHLAG ÖFFNEN wird gesperrt

EINSTELLUNG TRIMMER

Die Trimmer TR1, TR4 können auch während des Torlaufs geregelt werden, sodass die Wirkung der Regulierung sofort überprüft werden kann. Die Trimmer TR2, TR3, TR5 können hingegen nur in der Ruhephase (bei geschlossenem Tor) gespeichert werden.

| Trimmer | Funktion | Beschreibung | |
|---------|----------|--|--|
| TR1 | SLOW | Hiermit wird die Stärke des ABBREMSENS geregelt. Durch Drehung des Trimmers im Uhrzeigersinn ergibt sich eine größere Geschwindigkeit/Kraft des Tors) Anmerkung: Bei einem elektromechanischen Motor (DIP 5 OFF) bleibt der Trimmer wirkungslos und das Abbremsen ist voreingestellt. | |
| TR2 | CLOSE | Hiermit wird die SCHLIESSZEIT von 2 bis 100 s eingestellt, wenn JP2 geöffnet ist. Der Wert wird durch Drehen des Trimmers im Uhrzeigersinn erhöht. Hiermit wird die SCHLIESSZEIT von 2 bis 200 s eingestellt, wenn JP2 geschlossen ist. Der Wert wird durch Drehen des Trimmers im Uhrzeigersinn erhöht. | |
| TR3 | PAUSE | Hiermit wird die PAUSENDAUER von 2 bis 200 Sek. eingestellt. Der Wert wird durch Drehen des Trimmers im Uhrzeigersinn erhöht. | |
| TR4 | FORCE | Hiermit wird die SCHUBKRAFT des Motors eingestellt. Die Kraft nimmt zu, wenn der Trimmer im Uhrzeigersinn gedreht wird. Anmerkung: BEI HYDRAULISCHEN ANTRIEBEN MUSS DIE KRAFT AUF DAS MAXIMUM GESTELLT WERDEN | |
| TR5 | OPEN | Hiermit wird die ÖFFNUNGSZEIT von 2 bis 100 s eingestellt, wenn JP1 geöffnet ist. Der Wert wird durch Drehen des Trimmers im Uhrzeigersinn erhöht. Hiermit wird die ÖFFNUNGSZEIT von 2 bis 200 s eingestellt, wenn JP1 geschlossen ist. Der Wert wird durch Drehen des Trimmers im Uhrzeigersinn erhöht. | |

DEFAULT-EINSTELLUNGEN

Die TRIMMER TR1, TR2, TR3, TR4, TR5 sind auf die Hälfte ihres Laufs eingestellt.



ABSCHLIESSENDE PRÜFUNGEN UND ABNAHME

- 1 Die Stromanschlüsse prüfen: falsche Anschlüsse können sowohl Geräte- als auch Personenschäden verursachen.
- 2 Die korrekte Einstellung der DIP-Schalter entsprechend den Erfordernissen prüfen.
- 3 Prüfen, ob die roten LED der normalerweise geschlossenen Kontakte leuchten und die grüne LED des normalerweise offenen Kontakts erloschen ist.
- 4 Prüfen, ob bei Ansprechen der verwendeten Endschalter die entsprechenden LED erlöschen.
- 5 Prüfen, ob beim Durchqueren des Strahls der Lichtschranken die entsprechenden LED erlöschen.
- 6 Prüfen, ob bei Ansprechen der Sicherheitsvorrichtungen die entsprechenden LED erlöschen.
- 7 Den Flügel in die halb geschlossene Position bringen und den Motor anhalten. Ggf. vorhandene Hindernisse im Aktionsradius des Tors entfernen und dann START-Befehl erteilen. Beim erstmaligen Betätigen von START beginnt die Öffnungsphase. Prüfen, ob die Laufrichtung des Tors stimmt. Andernfalls die Drähte an den Klemmen MOTOR OPEN (5) MOTOR CLOSE (7) vertauschen.
- 8 Mit dem Trimmer TR3 (PAUSE) die gewünschte Pausendauer einstellen (bei max. Drehung im Uhrzeigersinn ergeben sich 200 s).
- 9 Mit dem Trimmer TR2 (CLOSE) die gewünschte Schließzeit einstellen.
- 10 Mit dem Trimmer TR5 (OPEN) die gewünschte Öffnungszeit einstellen.
- 11 Während des Laufs den Trimmer TR4 (FORCE) drehen, bis die gewünschte Kraft/Geschwindigkeit erreicht wird.
- 12 Während des abgebremsten Laufs den Trimmer TR1 (SLOW) drehen, bis die gewünschte Kraft/Geschwindigkeit erreicht wird.



Nicht vergessen, die Brücke SW5 vor Aktivierung des Normalbetriebs wieder in di Position 2-3 zu bringen, da andernfalls beim SICHERHEITSTEST eine Störung angezeigt wird und das Tor gesperrt bleibt.

ENTSORGUNG BA100

Gi.Bi.Di empfiehlt, Kunststoffkomponenten dem Recycling zuzuführen und elektronische Komponenten in behördlich genehmigten Zentren zu entsorgen, um die Verschmutzung der Umwelt durch Schadstoffe zu verhindern.





CE-Konformitätserklärung

Der Hersteller:

GI.BI.DI. S.r.I.

Via Abetone Brennero, 177/B, 46025 Poggio Rusco (MN) ITALY

Erklärt, dass die Produkte:

ELEKTRONIKGERÄT BA100

den folgenden CEE-Richtlinien entsprechen:

- LVD-Richtlinie 2006/95/CE und nachfolgende Änderungen;
- EMV-Richtlinie 2004/108/CE und nachfolgende Änderungen;

und dass die nachfolgenden harmonisierten Vorschriften angewendet wurden:

- EN60335-1,
- EN61000-6-2, EN61000-6-3

Data 08/01/15

Der gesetzliche Vertreter Michele Prandi



GI.BI.DI. S.r.I.

Via Abetone Brennero, 177/B 46025 Poggio Rusco (MN) - ITALY Tel. +39.0386.52.20.11 Fax +39.0386.52.20.31

E-mail: info@gibidi.com

